

# Chinatown Tomorrow: Vision and Goals 2010

## 華埠的未來：2010年的展望和目標



Community Meeting 社區會議  
Wednesday, July 22, 2009  
2009年7月22日(星期三)  
6:00 p.m. – 8:00 p.m. 晚上6-8時  
Metropolitan Room 信義大廈

### *Purpose 目的:*

The purpose of this meeting is to bring together the Chinatown community to begin a conversation to create an updated vision and goals for the future of Chinatown.

這次會議的目的是集合華埠社區的力量，  
共同為社區的未來創造一個更合適的展望和目標。

### **AGENDA 議程**

- 6:00 - 6:10 Welcome and Introduction 歡迎詞和簡介
- 6:10 – 6:30 Preliminary Findings and Chinatown Trends 初步調查結果和華埠的趨勢
- 6:30 - 7:45 Breakup into Facilitated Small Group Discussions 小組討論
- 7:45 – 8:00 Resume as Large Group and Share Summaries 各組匯報
- Next Steps and Next Meeting Dates 下一步和下次會議日期
- September 23, 2009 2009年9月23日
  - October 29, 2009 2009年10月29日

---

*The logo is the Chinatown gate or "paifang". The tiles are the characters for people and is surrounded by a circle that represents the community.*

這是華埠牌坊的標誌，瓦片是象徵人們，而圓圈包圍著四周，代表社區。

# Chinatown Tomorrow: Vision and Goals 2010

## 華埠的未來：2010年的展望和目標

*Please take a moment to answer the following questions.*

*Before you leave be sure to give this to a member of the Consultant Team or the Oversight or Technical Committee. Your responses will be useful to us in helping to define a vision for Chinatown's future.*

請花點時間回答以下問題，離開前緊記將問卷交給顧問小組或監督委員會或技術委員會，你的意見有助於我們確定華埠未來的展望。

What are your favorite things about Chinatown (that you want to be sure stay the same)?  
在華埠，你最想保留甚麼東西？

What are your least favorite things about Chinatown (that you would like to change)?  
在華埠，甚麼東西是你期望會改變的？

If you could do one thing to improve Chinatown, what would it be?  
如果要你做一樣事情會改進華埠的，這會是甚麼事情？

ADDITIONAL COMMENTS:其他意見